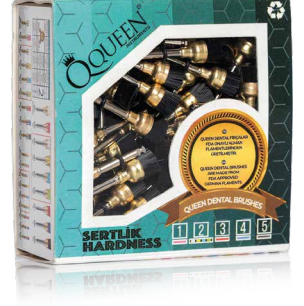
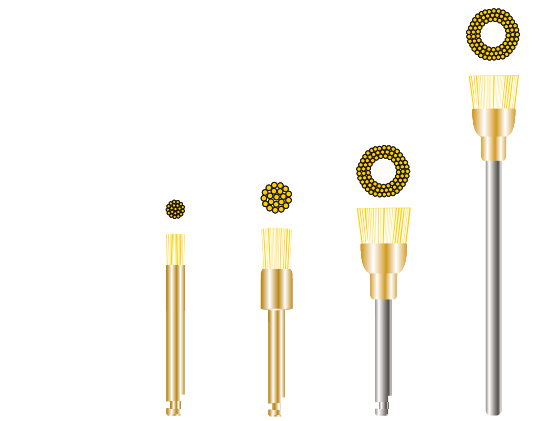


DENTAL DETERTRAJ FIRÇASI / POLISHING BRUSH

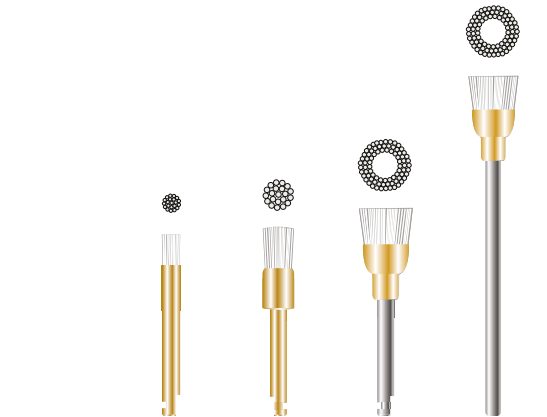




RAF/SHELF	BR19	BR10	BR1	BR28
KOD/CODE	Q-NTR-3MM	Q-NTR-5MM	Q-NTR-7MM	Q-NTR-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	NATUREL	NATUREL	NATUREL	NATUREL
LİF/FIBERS	NATUREL / NATURAL KILI / FILAMENT	NATUREL / NATURAL KILI / FILAMENT	NATUREL / NATURAL KILI / FILAMENT	NATUREL / NATURAL KILI / FILAMENT
ASINDIRMA / TRİM D ÇAPI / Ø	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE YERİ / TO USE				
KUTULAMA ADI / BOXES ISI	100	100	100	100

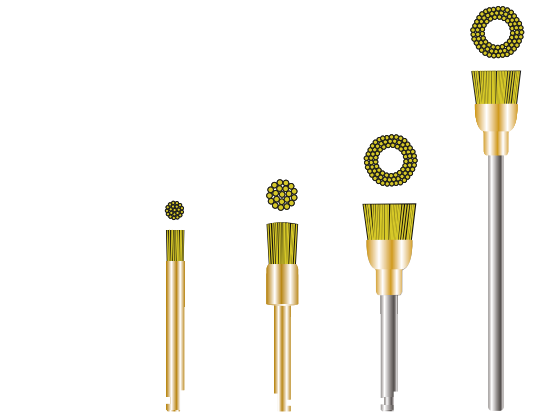


RAF/SHELF	BR20	BR11	BR2	BR29
KOD/CODE	Q-PNK-3MM	Q-PNK-5MM	Q-PNK-7MM	Q-PNK-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	EX.SOFT 1	EX.SOFT 1	EX.SOFT 1	EX.SOFT 1
LİF/FIBERS	PEMBE / PINK LİF / FILAMENT	PEMBE / PINK LİF / FILAMENT	PEMBE / PINK LİF / FILAMENT	PEMBE / PINK LİF / FILAMENT
ASINDIRMA / TRİM D ÇAPI / Ø	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE YERİ / TO USE				
KUTULAMA ADI / BOXES ISI	100	100	100	100

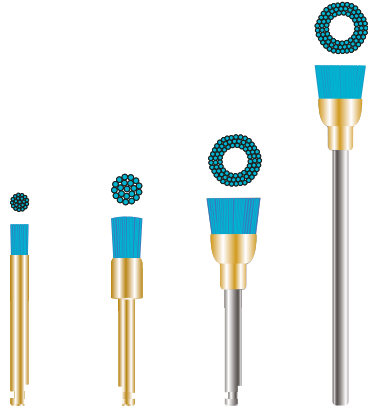


RAF/SHELF	BR21	BR12	BR3	BR30
KOD/CODE	Q-WHT-3MM	Q-WHT-5MM	Q-WHT-7MM	Q-WHT-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2
LİF/FIBERS	SEYFAF / TRANSPARENT LİF / FILAMENT	SEYFAF / TRANSPARENT LİF / FILAMENT	SEYFAF / TRANSPARENT LİF / FILAMENT	SEYFAF / TRANSPARENT LİF / FILAMENT
ASINDIRMA / TRİM D ÇAPI / Ø	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE YERİ / TO USE				
KUTULAMA ADI / BOXES ISI	100	100	100	100

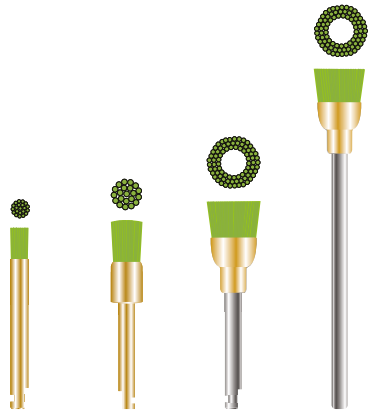




RAF/SHELF	BR22	BR13	BR4	BR31
KOD/CODE	Q-YLW-3MM	Q-YLW-5MM	Q-YLW-7MM	Q-YLW-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2
LİF/FIBERS	SARI / YELLOW FILAMENT	SARI / YELLOW FILAMENT	SARI / YELLOW FILAMENT	SARI / YELLOW FILAMENT
ASINLIRMA / TRİM Dİ ÇAP	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE TO USE	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP
KUTULAMA ADI / BOXES ISI	100	100	100	100

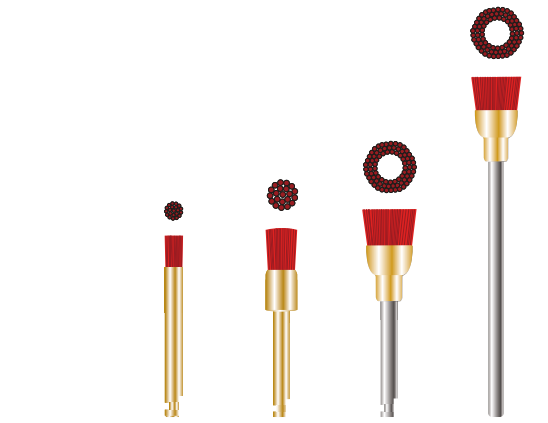


RAF/SHELF	BR23	BR14	BR5	BR32
KOD/CODE	Q-LBL-3MM	Q-LBL-5MM	Q-LBL-7MM	Q-LBL-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2
LİF/FIBERS	AÇIK MAVİ / LIGHT BLUE FILAMENT	AÇIK MAVİ / LIGHT BLUE FILAMENT	AÇIK MAVİ / LIGHT BLUE FILAMENT	AÇIK MAVİ / LIGHT BLUE FILAMENT
ASINLIRMA / TRİM Dİ ÇAP	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE TO USE	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP
KUTULAMA ADI / BOXES ISI	100	100	100	100

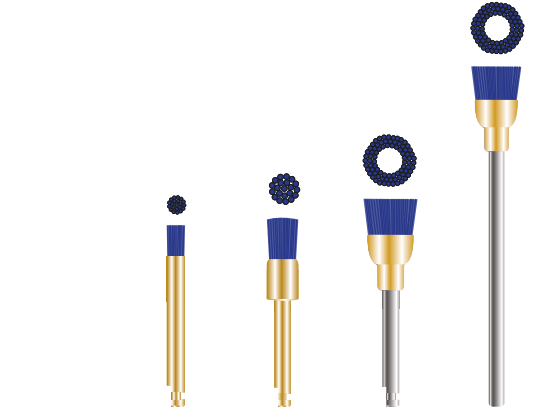


RAF/SHELF	BR24	BR15	BR6	BR33
KOD/CODE	Q-GRN-3MM	Q-GRN-5MM	Q-GRN-7MM	Q-GRN-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2	SOFT MEDIUM 2
LİF/FIBERS	YEŞİL / GREEN FILAMENT	YEŞİL / GREEN FILAMENT	YEŞİL / GREEN FILAMENT	YEŞİL / GREEN FILAMENT
ASINLIRMA / TRİM Dİ ÇAP	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE TO USE	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP	 SOFT CAVITY PREP
KUTULAMA ADI / BOXES ISI	100	100	100	100





RAF/SHELF	BR25	BR16	BR7	BR34
KOD/CODE	Q-RED-3MM	Q-RED-5MM	Q-RED-7MM	Q-RED-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	STANDART 3	STANDART 3	STANDART 3	STANDART 3
LİF/FIBERS	KIRMIZI / RED LİF / FILAMENT	KIRMIZI / RED LİF / FILAMENT	KIRMIZI / RED LİF / FILAMENT	KIRMIZI / RED LİF / FILAMENT
ASINDIRMA / TRİM D. ÇAPİ / Ø	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE YERİ / TO USE				
KUTULAMA ADI / BOXESİSİ	100	100	100	100



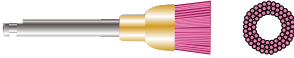
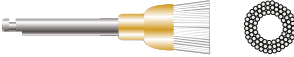
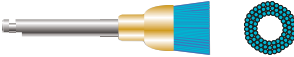
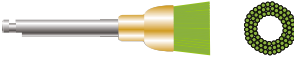
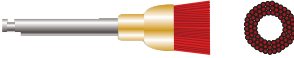
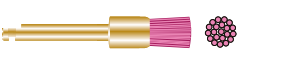
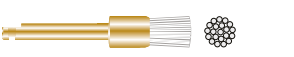
RAF/SHELF	BR26	BR17	BR8	BR35
KOD/CODE	Q-BLU-3MM	Q-BLU-5MM	Q-BLU-7MM	Q-BLU-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	HARD 4	HARD 4	HARD 4	HARD 4
LİF/FIBERS	MAVİ / BLUE LİF / FILAMENT	MAVİ / BLUE LİF / FILAMENT	MAVİ / BLUE LİF / FILAMENT	MAVİ / BLUE LİF / FILAMENT
ASINDIRMA / TRİM D. ÇAPİ / Ø	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE YERİ / TO USE				
KUTULAMA ADI / BOXESİSİ	100	100	100	100



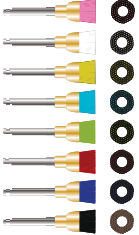
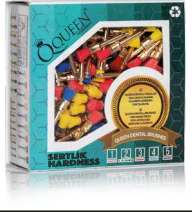
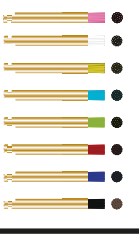
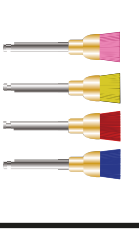
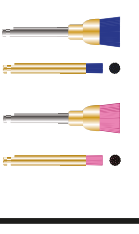
RAF/SHELF	BR27	BR18	BR9	BR36
KOD/CODE	Q-BLC-3MM	Q-BLC-5MM	Q-BLC-7MM	Q-BLC-L7MM
SERTLIK/HARDNESS	EX. HARD 5	EX. HARD 5	EX. HARD 5	EX. HARD 5
LİF/FIBERS	SIYAH / BLACK LİF / FILAMENT	SIYAH / BLACK LİF / FILAMENT	SIYAH / BLACK LİF / FILAMENT	SIYAH / BLACK LİF / FILAMENT
ASINDIRMA / TRİM D. ÇAPİ / Ø	3 mm.	5 mm.	7 mm.	7 mm.
ŞAFT/SHANK	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	RA 2.35 mm.	HP 2.35 mm.
KULLANIM / WHERE YERİ / TO USE				
KUTULAMA ADI / BOXESİSİ	100	100	100	100



KODLAR - SİPARİŞ TABLOSU / CODES - ORDER TABLE

MODEL / MODEL	REF	KOD/CODE	ÜRÜN ADI/PRODUCT NAME	KUTU ADET BOX PCS	SİPARİŞ ORDER
	BR1	Q-NTR-7MM	Naturel domuz kılı polisaj fırçası 7mm. Natural hog hair polishing brush 7mm.	100	
	BR2	Q-PNK-7MM	Pembe çok yumuşak (Sertlik:1) polisaj fırçası 7mm. Pink, XSOFT (Hardness:1) polishing brush 7mm.	100	
	BR3	Q-WHT-7MM	Şeffaf yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 7mm. Transparent, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 7mm.	100	
	BR4	Q-YLW-7MM	Sarı yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 7mm. Yellow, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 7mm.	100	
	BR5	Q-LBL-7MM	Açık Mavi yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 7mm. Light Blue, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 7mm.	100	
	BR6	Q-GRN-7MM	Yeşil yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 7mm. Green, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 7mm.	100	
	BR7	Q-RED-7MM	Kırmızı orta sertlik (Sertlik:3) polisaj fırçası 7mm. Red, MEDIUM (Hardness:3) polishing brush 7mm.	100	
	BR8	Q-BLU -7MM	Lacivert sert (Sertlik:4) polisaj fırçası 7mm. Navy Blue, HARD (Hardness:4) polishing brush 7mm.	100	
	BR9	Q-BLC-7MM	Siyah çok sert (Sertlik:5) polisaj fırçası 7mm. Black, XHARD (Hardness:5) polishing brush 7mm.	100	
	BR10	Q-NTR-5MM	Naturel domuz kılı polisaj fırçası 5mm. Natural hog hair polishing brush 5mm.	100	
	BR11	Q-PNK-5MM	Pembe çok yumuşak (Sertlik:1) polisaj fırçası 5mm. Pink, XSOFT (Hardness:1) polishing brush 5mm.	100	
	BR12	Q-WHT-5MM	Şeffaf yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 5mm. Transparent, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 5mm.	100	
	BR13	Q-YLW-5MM	Sarı yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 5mm. Yellow, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 5mm.	100	
	BR14	Q-LBL-5MM	Açık Mavi yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 5mm. Light Blue, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 5mm.	100	
	BR15	Q-GRN-5MM	Yeşil yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 5mm. Green, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 5mm.	100	
	BR16	Q-RED-5MM	Kırmızı orta sertlik (Sertlik:3) polisaj fırçası 5mm. Red, MEDIUM (Hardness:3) polishing brush 5mm.	100	
	BR17	Q-BLU-5MM	Lacivert sert (Sertlik:4) polisaj fırçası 5mm. Navy Blue, HARD (Hardness:4) polishing brush 5mm.	100	
	BR18	Q-BLC-5MM	Siyah çok sert (Sertlik:5) polisaj fırçası 5mm. Black, XHARD (Hardness:5) polishing brush 5mm.	100	
	BR19	Q-NTR-3MM	Naturel domuz kılı polisaj fırçası 3mm. Natural hog hair, polishing brush 3mm.	100	
	BR20	Q-PNK-3MM	Pembe çok yumuşak (Sertlik:1) polisaj fırçası 3mm. Pink, XSOFT (Hardness:1) polishing brush 3mm.	100	
	BR21	Q-WHT-3MM	Şeffaf yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 3mm. Transparent, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 3mm.	100	
	BR22	Q-YLW-3MM	Sarı yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 3mm. Yellow, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 3mm.	100	
	BR23	Q-LBL-3MM	Açık Mavi yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 3mm. Light Blue, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 3mm.	100	
	BR24	Q-GRN-3MM	Yeşil yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası 3mm. Green, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush 3mm.	100	
	BR25	Q-RED-3MM	Kırmızı orta sertlik (Sertlik:3) polisaj fırçası 3mm. Red, MEDIUM (Hardness:3) polishing brush 3mm.	100	
	BR26	Q-BLU-3MM	Lacivert sert (Sertlik:4) polisaj fırçası 3mm. Navy Blue, HARD (Hardness:4) polishing brush 3mm.	100	
	BR27	Q-BLC-3MM	Siyah çok sert (Sertlik:5) polisaj fırçası 3mm. Black, XHARD (Hardness:5) polishing brush 3mm.	100	

KODLAR - SİPARİŞ TABLOSU / CODES - ORDER TABLE

MODEL / MODEL	REF	KOD/CODE	ÜRÜN ADI/PRODUCT NAME	KUTU ADET BOX PCS	SİPARİŞ ORDER
	BR28	Q-NTR-L7MM	Natürel domuz kılı polisaj fırçası uzun 7mm. Natural hog hair polishing brush long 7mm.	100	
	BR29	Q-PNK-L7MM	Pembe çok yumuşak (Sertlik:1) polisaj fırçası uzun 7mm. Pink, XSOFT (Hardness:1) polishing brush long 7mm.	100	
	BR30	Q-WHT-L7MM	Şeffaf yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası uzun 7mm. Transparent, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush long 7mm.	100	
	BR31	Q-YLW-L7MM	Sarı yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası uzun 7mm. Yellow, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush long 7mm.	100	
	BR32	Q-LBL-L7MM	Açık Mavi yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası uzun 7mm. Light Blue, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush long 7mm.	100	
	BR33	Q-GRN-L7MM	Yeşil yumuşak (Sertlik:2) polisaj fırçası uzun 7mm. Green, SOFT MEDIUM (Hardness:2) polishing brush long 7mm.	100	
	BR34	Q-RED-L7MM	Kırmızı orta sertlik (Sertlik:3) polisaj fırçası uzun 7mm. Red, MEDIUM (Hardness:3) polishing brush long 7mm.	100	
	BR35	Q-BLU-L7MM	Lacivert sert (Sertlik:4) polisaj fırçası uzun 7mm. Navy Blue, HARD (Hardness:4) polishing brush long 7mm.	100	
	BR36	Q-BLC-L7MM	Siyah çok sert (Sertlik:5) polisaj fırçası uzun 7mm. Black, XHARD (Hardness:5) polishing brush long 7mm.	100	
 	BRMIX1	Q-MIX1-7MM	Polisaj Fırçası, Çanaklı Tip, Karışık 8 Renk, 5 Sertlikte, 7mm. Phrophy Brush, Cup Tip, 8 Colors, 5 Hardness, MIX XS/S-M/M/H/XH polishing brush 7mm.	100	
 	BRMIX2	Q-MIX2-5MM	Polisaj Fırçası, İnce Kalem Tip, Karışık 8 Renk, 5 Sertlikte, 5mm. Phrophy Brush, Pencil Tip, 8 Colors, 5 Hardness, MIX XS/S-M/M/H/XH polishing brush 5mm.	100	
 	BRMIX3	Q-MIX3-3MM	Polisaj Fırçası, İnce Mikro Tip, Karışık 8 Renk, 5 Sertlikte, 3mm. Phrophy Brush, Micro Tip, 8 Colors, 5 Hardness, MIX XS/S-M/M/H/XH polishing brush 3mm.	100	
 	BRMIX4	Q-MIX4-7MM	Polisaj Fırçası, Çanaklı Tip, Karışık 4 Renk, 4 Sertlikte, 7mm. Phrophy Brush, Cup Tip, 4 Colors, 4 Hardness, MIX XS/M-S/M/H polishing brush 7mm.	100	
 	BRMIX5	Q-MIX5-3/7MM	Polisaj Fırçası, Çanaklı Tip/Mikro İnce Tip, Karışık 2 Renk, 2 Sertlikte (Yumuşak/Sert), 3mm/7mm. Phrophy Brush, Cup Tip, 2 Colors, 2 Hardness, MIX XS/H polishing brush 3mm/7mm.	100	

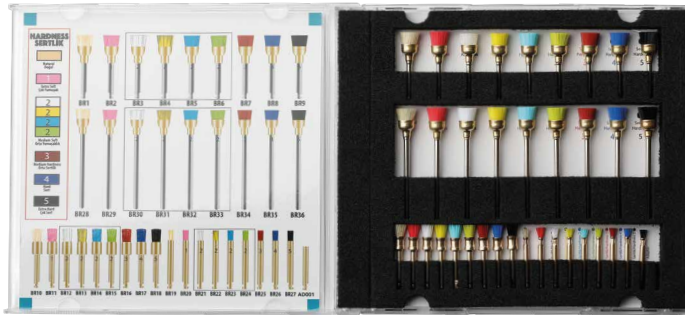
KODLAR - SİPARİŞ TABLOSU / CODES - ORDER TABLE

MODEL / MODEL	REF	KOD/CODE	ÜRÜN ADI/PRODUCT NAME	KUTU ADET BOX PCS	SİPARİŞ ORDER
	KARTELA 1	Q-KRTL-1	Polisaj ve Hobi fırçaları tanıtım ve satış kartelası. Polishing and Hobby brushes presentation kit.	36	
	KARTELA 2	Q-KRTL-2	Polisaj fırçaları tanıtım ve satış kartelası. Polishing brushes presentation kit.	36	

Polisaj ve Hobi Fırçaları

Polishing and Hobby Brushes

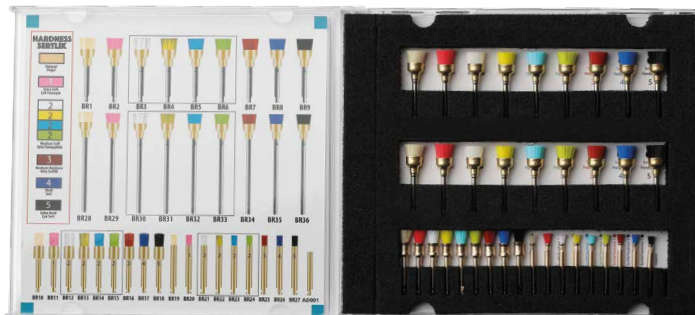
Q-KRTL-1

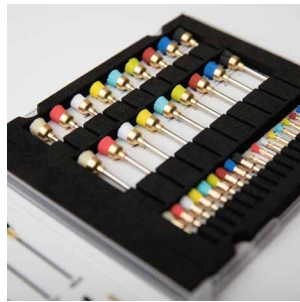


Polisaj Fırçaları

Polishing Brushes

Q-KRTL-2





KULLANIM TALİMATLARI

- Bu talimatlar, restoratif ve önleyici çalışmalarda kullanılan tüm SAVANA dental fırçalar için geçerlidir.
- Dental temizlik ve polisaj fırçaları naylon, doğal kıl ve aşındırıcı filament içerebilirler. Sap kısmı çelik, pirinç, medikal plastik varyasyonlarıyla üretilebilir.
- Bir hastanın yukarıdaki bileşenlerden herhangi birine karşı alerjik olduğu biliniyorsa, fırçalar kullanılmamalıdır.
- Ürünler yalnızca belirtilen uygulama alanında kullanılabilir.
- Fırçalar kullanılmadan önce bağlantı parçalarının güvenli olup olmadığı kontrol edilmelidir. Deneme çalışması yapılmalıdır.
- Fırçaların eğilmesi, kıvrılması veya tıkanmasına neden olabilecek aşırı basınç uygulamaktan sakınız. Fazla basınç ısınmaya ve diş etrafındaki dokularda geri dönüşümez hasarlara yol açabilir.
- Fırçaların amacı dışında kullanmayınız. Uzman doktorlar dışında kalifiye olmayan şahıslar kullanmamalıdır. Kullanımdan sonra aletlerin üzerinde oksit tabakası, leke, çizik, delik, bozuk, pürüzlü yüzey ve pas varsa kullanmayınız!
- Yapım hatasından kaynaklanan defolu malzemeyi, üretici firma değiştirmeyi garanti

USAGE INSTRUCTIONS

- These instructions apply to all SAVANA dental brushes used in restorative and preventive work.
- Dental cleaning and polishing brushes may contain nylon, natural bristle and abrasive filament. The handle can be produced in steel, brass, medical plastic variations.
- If a patient is known to be allergic to any of the above ingredients, brushes should not be used.
- The products can only be used in the specified application area.
- Avoid applying excessive pressure, which may cause the brushes to bend, curl or clog. Excess pressure can cause heating and irreversible damage to the tissues around the tooth.
- Do not use brushes out of purpose. It should not be used by unqualified persons other than specialist doctors. Do not use if there are oxide layers, stains, scratches, holes, damaged, rough surfaces and rust on the tools after use!
- The manufacturer guarantees to replace the defective material caused by a production error. Tools that are not used incorrectly and for their intended purpose are

⚠ UYARILAR ⚠ TR

- Profesyonel kullanım içindir. Kullanımdan önce steril edilmelidir.(Max.134 °C/275 F). Oda koşullarında muhafaza edilmelidir.
- Fırçalar kullanıldıktan sonra bol suyla yıkanmalıdır.
- Yıkandıktan sonra dezenfekte küvetine birbirlerine değmeyecek şekilde yerleştiriniz! Aldehitiz ve fenolsüz dezenfektan ile dezenfekte ediniz!
- Otoklavlamada sıcaklığı 134 °C/275 F üzerine çıkarmayınız!
- Sıcaklığı 2 ile 28 °C/(36-82 F) olan kuru ve temiz bir ortamda saklayınız!
- Maksimum devir hızı 10.000 rpm'dir.



Steril değildir



İkinci kez sterilize etmeyiniz



Otoklavlanabilir belirtilen sıcaklık



Güneş ışığından koruyunuz



Dikkat! Talimatları okuyunuz



Yüz koruyucu kullan!



Maskesini kullan!



Koruyucu gözlük kullan!



Maksimum devri geçmeyiniz!

⚠ WARNING ⚠ EN

- For professional use. It must be sterilized before use (Max.134 °C / 275 F). It should be kept in room conditions.
- Brushes should be washed with plenty of water after use.
- After washing, place it in the disinfectant bath so that they do not touch each other! Disinfect with an aldehyde-free and phenol-free disinfectant!
- Do not increase the temperature above 134 °C / 275 F when autoclaving!
- Store in a dry and clean environment at a temperature of 2 to 28 °C (36-82 F)!
- Maximum rotation speed is 10.000 rpm.



Non-Sterile



Don't re-sterilize



Autoclavable at specified temperature



Keep away from sunlight



Caution, consult instructions before use



Use protector



Use mask



Wear eye protection



Follow the maximum speed